



СЛУЖБ

НА СОЦИЈАЛИСТИЧКА ФЕДЕРАТИВНА РЕПУБЛИКА

„СЛУЖБЕН ЛИСТ НА СФРЈ“ излегува во издание на српскохрватски, односно хрватскохрватски, словенечки, македонски, албански и унгарски јазици — Огласи, според тарифата. — Жиро-сметка кај Службата на општествено книговодство за претплата, посебни изданија, и огласи 608-3-291-2

Четврток, 25 март 1971

БЕЛГРАД

БРОЈ 14

ГОД. XXVII

Цена на овој број е 6 динари. — Претплатата за 1971 година изнесува 270 динари. — Редакција: Улица Јована Ристика бр 1 Пошт. факс 226. — Телефони: централа 50-931, 50-932, 50-923 и 50-934; Претплата служба 51-732; Продажна служба 51-671

122.

Врз основа на членот 1 точка 3 од Законот за овластување на Сојузниот извршен совет за преземање определени мерки за спроведување на стабилизација во стопанството („Службен лист на СФРЈ“, бр. 60/70), Сојузниот извршен совет донесува

УРЕДБА

ЗА РОКОТ ДО КОЈ ТРЕБА ДА СЕ СПРОВЕДАТ ОДРЕДБИТЕ ЗА ОСЛОБОДУВАЊЕ ОД ПЛАЌАЊЕ НА ИНТЕРКАЛАРНАТА КАМАТА

Член 1

Корисниците на кредити што имаат право на ослободување од плаќање на интеркаларната камата според Законот за ослободување од плаќање интеркаларна камата на корисниците на кредити од средствата на федерацијата за инвестиции во стопанството („Службен лист на СФРЈ“, бр. 60/70) можат барањата со потребната пресметка на интеркаларната камата да им ги поднесуваат на банките со кои имаат склучени договори за кредитот од средствата на федерацијата за инвестиции во стопанството заради ослободување од плаќање на интеркаларната камата.

Врз основа на поднесените барања банките ќе постапат во смисла на важечкиот пропис за ослободување од плаќање на интеркаларната камата, со тоа што конечна пресметка да извршат до 30 јуни 1971 година.

Член 2

Банките преку кои се одобрени кредитите од средствата на федерацијата за инвестиции во стопанството се должни сите работи во врска со спроведувањето на Законот за ослободување од плаќање интеркаларна камата на корисниците на кредити од средствата на федерацијата за инвестиции во стопанството да ги извршат најдоцна до 30 јуни 1971 година, да ги утврдат новите износи на намалените ануитети по тие кредити и за тоа да ги известат корисниците на кредитот.

Ако банките утврдат дека ослободувањата од плаќање на интеркаларната камата, извршени врз основа на барањата поднесени во смисла на членот 1 од оваа уредба, се поголеми од износот што тие го утврдиле, ќе побараат наплата на оваа разлика при наплатата на наредниот ануитет по односниот кредит. Во противно, банките утврдената разлика ќе му ја одобрат на корисникот на кредитот или ќе ја засметаат како аконтација за уплата на наредниот ануитет по односниот кредит, зависно од спогодбата на договорните страни.

Член 3

Додека на начинот од членот 1 односно членот 2 на оваа уредба не се утврдат точните износи на намалените ануитети, односно по договорите за кредитот во поглед височината на ануитетот остануваат непроменети и тие ануитети се плаќаат во полни износи, со тоа што по утврдувањето на намалениот износ на ануитетите повеќе уплатените износи треба да му се вратат на уплатителот или да му се засметаат како аконтација за уплата на наред-

ниот ануитет, зависно од спогодбата на договорните страни.

Член 4

Оваа уредба влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен лист на СФРЈ“.

Р. п. бр. 61
19 март 1971 година
Белград

Сојузен извршен совет

Претседател,
Митја Рибичич, с. р.

123.

Врз основа на чл. 11 и 23 од Законот за национализација на приватните стопански претпријатија („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 98/46 и 35/48) и членот 11 став 3 од Уредбата за постапката за процена вредноста и утврдување накнадата за национализираниот имот („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 98/47), Сојузниот извршен совет донесува

ОДЛУКА

ЗА ИЗМЕНА НА ОДЛУКАТА ЗА ИСПЛАТА НА АКОНТАЦИЈА НА ПОРАНЕШНИТЕ СОПСТВЕНИЦИ НА НАЦИОНАЛИЗИРАНИ ПРЕТПРИЈАТИЈА

1. Во Одлуката за исплата на аконтација на поранешните сопственици на национализирани претпријатија („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 5/63) во точката 1 став 1 зборовите: „до 15.000“ се заменуваат со зборовите: „до 300“.

Во ставот 2 зборовите: „до 25.000“ се заменуваат со зборовите: „до 500“.

2. Оваа одлука влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен лист на СФРЈ“.

Р. п. бр. 59
17 март 1971 година
Белград

Сојузен извршен совет

Претседател,
Митја Рибичич, с. р.

124.

Врз основа на членот 10 став 2 од Законот за Царинската тарифа („Службен лист на СФРЈ“, бр. 34/65, 49/66, 5/67, 54/67, 9/68, 22/68, 30/68, 17/69, 27/69, 52/69, 22/70 и 25/70), Сојузниот извршен совет донесува

ОДЛУКА

ЗА ДОПОЛНЕНИЕ НА ОДЛУКАТА ЗА УТВРДУВАЊЕ НА ЦАРИНСКАТА ОСНОВИЦА СПОРЕД СТЕПЕНОТ НА ИСТРОШЕНОСТА НА СТОКИТЕ

1. Во Одлуката за утврдување на царинската основница според степенот на истрошеноста на сто-

ките („Службен лист на СФРЈ“, бр. 13/66, 27/66 и 17/67) по точката 1 се додава нова точка 1а, која гласи:

„1а. За употребуваните предмети што југословенски државјани и странски државјани со живеалиште во Југославија ги увезуваат, внесуваат или примаат од странство, освен за патничките моторни возила, царинската основица се утврдува според степенот на истрошеноста на тие предмети во моментот на увозот. Намалувањето на царинската основица не може да премине 50% од вредноста на новата стока од ист вид.

Поблиски прописи за постапката за утврдување на процентот на истрошеноста на предметите од ставот 1 на оваа точка донесува директорот на Сојузната управа за царини, во согласност со сојузниот секретар за финансии.“

2. Оваа одлука влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен лист на СФРЈ“.

Р. п. бр. 60
15 март 1971 година
Белград

Сојузен извршен совет

Претседател,
Митја Рибичиќ, с. р.

125.

Врз основа на членот 59 од Основниот закон за заштита на растенијата од болести и штетници („Службен лист на СФРЈ“, бр. 13/65), сојузниот секретар за стопанство пропишува

П РА В И Л Н И К

ЗА ИЗМЕНА НА ПРАВИЛНИКОТ ЗА ПОСТАПКАТА ЗА ИЗДАВАЊЕ ДОЗВОЛА ЗА ПУШТАЊЕ ВО ПРОМЕТ НА СРЕДСТВА ЗА ЗАШТИТА НА РАСТЕНИЈАТА, ЗА НАЧИНОТ НА ПАКУВАЊЕ И ДЕКЛАРИРАЊЕ И ЗА КОНТРОЛА НА КВАЛИТЕТОТ НА ТИЕ СРЕДСТВА

Член 1

Во Правилникот за постапката за издавање дозвола за пуштање во промет на средства за заштита на растенијата, за начинот на пакување и декларирање и за контрола на квалитетот на тие средства („Службен лист на СФРЈ“, бр. 43/65 и 9/66) во членот 16 ставот 2 се менува и гласи:

„Сојузниот секретаријат за стопанство може да донесе решение за престанок на важењето на издадена дозвола за пуштање на средства во промет или да ја ограничи примената на одделни средства за кои е издадена дозвола за пуштање во промет во следните случаи:

1) ако се утврди дека средството не ги исполнува условите од дозволата по вина на производителот;

2) ако во текот на примената на средството се покаже дека тоа може да претставува опасност по здравјето на луѓето или на корисните животни односно дека може да предизвика штетни биоценотски промени во природата;

3) ако во текот на примената на средството се покаже дека тоа тешко се разградува односно дека во телото на човекот или корисното животно се акумулира и со тоа претставува опасност по нивното здравје.“

Член 2

Овој правилник влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен лист на СФРЈ“.

Бр. 13583
26 февруари 1971 година
Белград

Сојузен секретар
за стопанство,
д-р Боровое Јелиќ, с. р.

126.

Врз основа на членот 61 став 3 и членот 165 точка 6 од Основниот закон за финансирање на општествено-политичките заедници („Службен лист на СФРЈ“, бр. 31/64, 28/66, 1/67, 54/67, 30/68, 56/69, 32/70 и 60/70), сојузниот секретар за финансии пропишува

У П А Т С Т В О

ЗА ИЗМЕНИ И ДОПОЛНЕНИЈА НА УПАТСТВОТО ЗА НАЧИНОТ НА ВОДЕЊЕ ЕВИДЕНЦИЈА ЗА ИЗВРШУВАЊЕТО НА БУЏЕТОТ И ЗА НАЧИНОТ И РОКОВИТЕ ЗА ДОСТАВУВАЊЕ НА ИЗВЕШТАИТЕ ЗА ИЗВРШУВАЊЕТО НА БУЏЕТОТ

1. Во Упатството за начинот на водење евиденција за извршувањето на буџетот и за начинот и роковите за доставување на извештаите за извршувањето на буџетот („Службен лист на СФРЈ“, бр. 12/69 и 11/70) во точката 2 зборовите: „бр. 49/67, 47/68 и 47/69“ се заменуваат со зборовите: „бр. 49/67, 47/68, 47/69 и 11/71“.

2. Во образецот Б-1, во одделот II. Општ распоред на приходите ред. број: „130“, распоредна група: „18-2“ и зборовите: „Средства распоредени во определен износ“ се бришат. Другите натамошни распоредни групи и распоредни подгрупи ги задржуваат своите досегашни редни броеви.

Во Основната намена 19. Нераспоредени приходи зборовите: „(текушта буџетска резерва)“ се бришат, а распоредната група 19-2 се менува и гласи:

„132 19-2 19-2-21 Средства распоредени во текуштата буџетска резерва

133 19-2-22 Средства издвоени на посебната сметка на делот на приходите остварени по стопа поголема од 10.8%“

134 Вкупно основната намена 19.“

Ред. бр. 133 до 141 и текстот во колоната 4 на тие редни броеви се менуваат и гласат:

„135 Вкупно распоредените приходи (основни намени од 1 до 19)

Основна намена 20. Средства распоредени во општиот дел на сојузниот буџет за надоместокот на Службата на општественото книговодство

136 20-2 Средства распоредени во определен износ

137

138

139 Вкупно распоредените приходи (основни намени 01 до 20 плус 137 плус 138)

140 Состојба на жиро-сметката (067 минус 135 односно минус 139)“.

3. Ова упатство влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен лист на СФРЈ“.

Бр. 6-3561/1
16 март 1971 година
Белград

Сојузен секретар
за финансии,
Јанко Смоле, с. р.

127.

Врз основа на членот 29 став 1 од Законот за југословенските стандарди („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 16/60 и 30/62), директорот на Југословенскиот завод за стандардизација донесува

РЕШЕНИЕ

ЗА СТАВАЊЕ ВОН СИЛА НА ЈУГОСЛОВЕНСКИОТ СТАНДАРД ЗА РАЧНИ ТРКАЛА

1. Југословенскиот стандард Рамни рачни тркала со конична четвртаеста дупка за арматури JUS M.C7.310 донесен со Решението за југословенските стандарди за рачни тркала („Службен лист на ФНРЈ“, бр. 52/57) се става вон сила.

2. Ова решение влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен лист на СФРЈ“.

Бр. 09-1193/1

12 февруари 1971 година

Белград

Директор
на Југословенскиот завод
за стандардизација,
Славољуб Виторовиќ, с. р.

128.

ИЗВЕШТАЈ

НА СОЈУЗНАТА ИЗБОРНА КОМИСИЈА ЗА РЕЗУЛТАТОТ НА ДОПОЛНИТЕЛНИТЕ ИЗБОРИ НА ПРАТЕНИК ЗА СТОПАНСКИОТ СОБОР НА СОЈУЗНАТА СКУПШТИНА ВО ИЗБОРНАТА ЕДИНИЦА 16 — ВИСОКО

ДО СОЈУЗНАТА СКУПШТИНА
— Стопански собор —

Белград

Сојузната изборна комисија ги прими изборните акти што се однесуваат на дополнителните избори одржани во Изборната единица 16 — Високо, та во смисла на членот 173 став 3, во врска со членот 188 од Законот за избор на сојузни пратеници („Службен лист на СФРЈ“, бр. 3/69), поднесува

ИЗВЕШТАЈ

ЗА РЕЗУЛТАТОТ НА ДОПОЛНИТЕЛНИТЕ ИЗБОРИ НА ПРАТЕНИК ЗА СТОПАНСКИОТ СОБОР НА СОЈУЗНАТА СКУПШТИНА ВО ИЗБОРНАТА ЕДИНИЦА 16 — ВИСОКО

1. Дополнителните избори на пратеник за Стопанскиот собор на Сојузната скупштина во Изборната единица 16 — Високо, распишани со Одлуката за распишување дополнителни избори за избор на еден пратеник за Стопанскиот собор на Сојузната скупштина („Службен лист на СФРЈ“, бр. 16/70), се одржани на 9 март 1971 година.

2. Со спроведувањето на изборите, под надзор на Сојузната изборна комисија, раководеа: Републичката изборна комисија за избор на сојузни пратеници на СР Босна и Херцеговина и Општинската изборна комисија за избор на сојузни пратеници за Изборната единица 16 — Високо.

3. Гласањето е вршено за кандидатите чии кандидатури се потврдени од Општинската изборна комисија за избор на сојузни пратеници за Изборната единица 16 — Високо и, во смисла на членот 100 став 1 во врска со чл. 102 и 188 од Законот за избор на сојузни пратеници, навремено објавени.

4. Резултатот на изборите во наведената изборна единица го утврди надлежната општинска изборна комисија на начинот пропишан во чл. 168, 169, 170, 171 и 172 од Законот за избор на сојузни пратеници.

5. Сојузната изборна комисија ги прегледа изборните акти, кои се однесуваат на дополнителните избори на пратеникот за Стопанскиот собор на Сојузната скупштина во Изборната единица 16 — Високо, и не најде неправилности кои суштествено би влијаеле или би можеле да влијаат врз резултатот на изборите.

6. Општинската изборна комисија за избор на сојузни пратеници за Изборната единица 16 — Високо го утврди следниот резултат на дополнителните избори, и тоа:

Изборна единица 16 — Високо

Во изборните тела во општините Бреза, Фојница, Илијаш, Какањ, Кисељак, Крешево, Вареш и Високо:

вкупен број членови на изборните тела	766
вкупно гласале	609
гласале за кандидатите:	
1) инж. Салка Оперта	162
2) Халид Сирчо	442

За пратеник е прогласен **Халид Сирчо** од Високо, кој, помеѓу кандидатите за пратеник на Стопанскиот собор, доби најголем број гласови од членовите на изборното тело на сите општини од подрачјето на изборната единица.

7. Во прилог на овој извештај се доставуваат изборните акти што се однесуваат на овие дополнителни избори.

Бр. 6

12 март 1971 година

Белград

Сојузна изборна комисија

Секретар,
Бошко Кеџман, с. р.

Претседател,
Тихомир Јаниќ, с. р.

Членови:

Борислав Личеноски, с. р. Слобода Селиќ, с. р.
Душан Гламочак, с. р. Михаило Лековиќ, с. р.

По извршеното споредување со изворниот текст утврдено е дека во текстот на Списокот за средствата за заштита на растенијата за кои се издадени дозволи за пуштање во промет на територијата на Југославија, објавен во „Службен лист на СФРЈ“, бр. 7/71, се поткраднала долу наведената грешка, та се дава

ИСПРАВКА

НА СПИСОКОТ НА СРЕДСТВАТА ЗА ЗАШТИТА НА РАСТЕНИЈАТА ЗА КОИ СЕ ИЗДАДЕНИ ДОЗВОЛИ ЗА ПУШТАЊЕ ВО ПРОМЕТ НА ТЕРИТОРИЈАТА НА ЈУГОСЛАВИЈА

Во одделот II, во точката 5, наместо зборот: „Amsterdam“ треба да стои: „Amsterdam“.

Од Сојузниот секретаријат за стопанство, Белград 10 март 1971 година.

По извршеното споредување со изворниот текст утврдено е дека во текстот на Списокот на средствата за заштита на растенијата за кои се издадени постојани дозволи за пуштање во промет на територијата на Југославија, а чие важење престанало, објавен во „Службен лист на СФРЈ“, бр. 7/71, се поткраднаа долу наведените грешки, та се дава

ИСПРАВКА

НА СПИСОКОТ НА СРЕДСТВАТА ЗА ЗАШТИТА НА РАСТЕНИЈАТА ЗА КОИ СЕ ИЗДАДЕНИ ПОСТОЈАНИ ДОЗВОЛИ ЗА ПУШТАЊЕ ВО ПРОМЕТ НА ТЕРИТОРИЈАТА НА ЈУГОСЛАВИЈА, А ЧИЕ ВАЖЕЊЕ ПРЕСТАНАЛО

1. Во одделот I во точката 1 под редниот број 20 наместо бројот: „8/58“ треба да стои: „9/62“.

Во одредбата под редниот број 21 наместо бројот: „7/59“ треба да стои: „9/62“.

Во точката 3 под редниот број 25 наместо зборот: „Manev“ треба да стои: „Maneb“.

Во точката 7 под редниот број 50 наместо зборот: „Argosan“ треба да стои: „Agrosan“.

2. Во одделот II во точката 17 под редниот број 71 наместо зборовите: „Phenohylene 30“ треба да стои: „Phenoxylene 30“.

Во одредбата под редниот број 72 наместо зборовите: „Phenohylen plus“ треба да стои: „Phenoxylene plus“.

Од Сојузниот секретаријат за стопанство, Белград 10 март 1971 година.

ОДЛИКУВАЊА

ПРЕТСЕДАТЕЛОТ НА СОЦИЈАЛИСТИЧКА ФЕДЕРАТИВНА РЕПУБЛИКА ЈУГОСЛАВИЈА

врз основа на членот 217 точка 4 од Уставот на Социјалистичка Федеративна Република Југославија и членот 4 од Законот за одликувањата одлучува да се одликуваат за заслуги во развивањето и зацврстувањето на мирољубивата соработка и пријателските односи помеѓу Социјалистичка Федеративна Република Југославија и Република Замбија

СО ОРДЕН НА ЈУГОСЛОВЕНСКОТО ЗНАМЕ СО ЛЕНТА

Elijah H. K. Mudenda, министер за развој и финансии,

Justin M. Chimba, министер за национална ориентација,

Humphrey Mulemba, министер за трговија;

СО ОРДЕН ЈУГОСЛОВЕНСКА СВЕЗДА СО ЗЛАТЕН ВЕНЕЦ

A. I. Phiri, државен министер за информации,

M. Ngalande, државен министер за протокол.

СО ОРДЕН НА ЈУГОСЛОВЕНСКОТО ЗНАМЕ СО ЗЛАТЕН ВЕНЕЦ

M. C. Chona, специјален помошник на Претседателот на Републиката,

E. B. T. Mbozi, постојан секретар на Министерството за надворешни работи,

P. I. Lusaka, амбасадор на Република Замбија во СССР,

P. K. Banda, постојан секретар во Министерството за државна партиципација,

M. D. Nkoloma, околински гувернер,

C. N. Lihusha, потсекретар во Министерството за земјоделство

H. M. Matyola, помошник секретар — шеф на Протоколот,

A. N. T. Mulala, помошник секретар во Кабинетот на Претседателот на Републиката,

D. H. Kaona, помошник секретар во Министерството за трговија.

СО ОРДЕН ЈУГОСЛОВЕНСКА СВЕЗДА НА ГЕРДАН

N. Nyalugwe, секретар за печат

СО ОРДЕН НА ЈУГОСЛОВЕНСКОТО ЗНАМЕ СО ЗЛАТНА СВЕЗДА НА ГЕРДАН

J. M. Kasonde, лекар,

M. Kabwe, синдикален функционер,

Sendeme, претседател на Градското собрание Лувингу,

K. J. Tembo, заменик командант на полиција,

B. Mwale, шеф на безбедноста,

D. Singoko, виш инспектор на полиција,

J. E. Baillie, главен инспектор за рударство

M. K. Mulundika, началник во Министерството за развој и финансии,

J. L. Lubasi, началник во Министерството на надворешните работи;

за особени заслуги во развивањето и зацврстувањето на пријателските односи помеѓу оружените сили на Социјалистичка Федеративна Република Југославија и Република Замбија

СО ОРДЕН НА НАРОДНАТА АРМИЈА СО ЗЛАТНА СВЕЗДА

G. K. Chinkuli, афутант на Претседателот на Републиката.

Бр. 65

6 мај 1970 година

Белград

Претседател
на Републиката,
Јосип Броз Тито, с. р.

СОДРЖИНА

Страна

- | | |
|--|-----|
| 122. Уредба за рокот до кој треба да се спроведат одредбите за ослободување од плаќање на интеркаларната камата — — | 241 |
| 123. Одлука за измена на Одлуката за исплата на аконтација на поранешните сопственици на национализирани претпријатија | 241 |
| 124. Одлука за дополнително на Одлуката за утврдување на царинската основица според степенот на истрошеноста на стоките | 241 |
| 125. Правилник за измена на Правилникот за постапката за издавање дозвола за пуштање во промет на средства за заштита на растенијата, за начинот на пакување и декларирање и за контрола на квалитетот на тие средства — — — — | 242 |
| 126. Упатство за измени и дополненија на Упатството за начинот на водење евиденција за извршувањето на буџетот и за начинот и роковите за доставување на извештаите за извршувањето на буџетот | 242 |
| 127. Решение за ставање вон сила на југословенскиот стандард за рачни тркала — | 243 |
| 128. Извештај на Сојузната изборна комисија за резултатот на дополнителните избори на пратеник за Стопанскиот собор на Сојузната скупштина во Изборната единица 16 — Високо — — — — | 243 |
| Исправка на Списокот на средствата за заштита на растенијата за кои се издадени дозволи за пуштање во промет на територијата на Југославија — — — — | 243 |
| Исправка на Списокот на средствата за заштита на растенијата за кои се издадени постојани дозволи за пуштање во промет на територијата на Југославија, а чие важење престанало — — — — | 243 |